

# НА ОЛТАРУ ОТАЦБИНЕ



Тадеуш Бжоза

2001.

## ЈУТРА СА ЛЕУТАРА

### Речи о човеку



*Свечана лишија у Требињу*

Велики брећ Леутар који се диже изнад моћ родног Требиња, као модро јлашно између неба и земље, носи илирско или ہрчко име ћо речи елефтерија, што значи слобода. Са овог се брећа види на ведром дану, преко мора које је у близини, обала Италије. Тај велики видокруг није био без утицаја на мој завичај и његове људе.

Јован Дучић – Белешке о себи

## ХЕРЦЕГОВИНА

*Наши ће им већи йећео разнечи,  
Сираћемо са стене Јогане им стойе;  
Заболи смо когље на великој меши,  
Сад је јући наш налик на сунчане сноје.*

*Пашће јаучина на мачеве грубе,  
А скромно ће рало оћеји да засвейли;  
И као што јуриш сад огласе грубе,  
Уранке ће мирне да јављају њејли.*

*И тођи ће к слави одмах од њочејка  
Нов Ђород све трагом наших леђиона,  
Блажен, у колевци он чу како претка  
Праћи у леђенду глас њобедних звона.*

*Знаће да је само она земља свејла  
Где никад још није јала суза срама;  
Где су деца на мач име оца мешла  
Што живи у химни и у молитвама.*

1930.



СРПСКА ПРАВОСЛАВНА

ПАРОХИЈА ТРЕБИЊСКА

бр. 164

Записија

нр. 8

У ТРЕБИЊУ



Уверење.

Да се знае ове парохијске управе изврди се  
на основу књиге Родообичај шт. издана  
154. да је СОБАН ЂУГИЋ зетовати  
сик српско-православних родитеља: Андрије  
Ђугића и Јоке рођ. Сушак - рођен у Пог-  
лићу код Требиња дате 15 фебруара  
1874. год. (самаду осамдесет пет најврше-  
годишње).

Ово уверење бриједи као књига.

Парох спроводи:

Димитрије Јанковић



„Уверење“ нађено међ Дучићевим хартијама ћосле његове смрти

\* \* \*

Песник је најчистија груда своје земље. Обичном човеку може отаџбина изгледати једна предрасуда историје. Одиста, земља коју зовемо отаџбином може данас бити малена, а сутра велика; данас на северу, а сутра на југу; данас једнорасна, а сутра састављена од више раса; значи, нешто што не представља ни једно исто земљиште, ни исту климу, ни исту крв. За време Тукидига, Грци су сматрали својом отаџбином само сваки своју покрајину са једним главним божанством, а не целу Хеладу, ни сва грчка божанства. Али предмет човекове љубави за отаџбину који се мењао временом по форми, ипак се није мењао по суштини; и та љубав је стара колико и историја човекова. То је осећање стечено у првој заједници срећа и несрећа једне групе људства: у сигурности код куће, у страху од непријатеља споља. Језик и традиција заједничке, само су еманација једног вишег мотива: мрачне човекове љубави за тло које га је хранило одмах после мајчиног млека. Једно од најстаријих грчких божанстава била је Геа, што значи земља која рађа; а једно од највећих божанстава, богиња Деметра, била је божанство земљиног плода, са светилиштем у Елеузини, која је постала центром грчког света. Тако је осећање за домаће тло постало мрачним атавизмом, и јачим од свег нашег унутрашњег живота. За племенитог човека љубав према земљи превазилази љубав према породици. Већи му је бол кад непријатељ загази у његову земљу, него кад негде на граници потуче војску. Ми волимо своју земљу и кад не волимо своје суграђане; и ми волимо свој родни град и онда кад нас прогна из себе, као што је био случај Овидија и Дантеа. Човек се после свих неправди враћа у своју отаџбину кад је у опасности, да јој ипак помогне, као Аристид што се кришом вратио из прогонства да се бори у битки код Саламине.

Јован Дучић, *O Песнику*, писано у Каиру и Београду, 1926–1930.



Насловна страна *Зоре*, уредник Јован Дучић

Репрезентанти не једног краја, него једног народа, њих тројица су начинили од малог Мостара град који је, захваљујући њима, заувек остао велик. Око 1900. *Зора* у Мостару, *Босанска вила* у Сарајеву, *Срђ* у Дубровнику, *Бранково коло* у Сремским Карловцима, *Лейбенс Майшице српске* у Новом Саду и *Српски књижевни гласник* у Београду били су више но часописи, више но књижевни листови – били су, на разним тачкама земље у мраку, светлосни сигнали једног народа који није пристајао да буде уништен.

Милан Кашанин, Усамљеник (Јован Дучић), 1968.

## ПАТРИОТИЗАМ У КЊИЖЕВНОСТИ

Српска је Књижевност у једном погледу судбине свог народа: она је препуштена сама себи, бави се сама о себи, чита се само у границама своје отаџбине. Критика њена, колико је има, она је критика само српска. Њу није осијала срећа других народа да је читају и пресуђују страни народи, да они откривају њене велике таленте, да се њима одушевљавају, и да српско слово има већег значења и за шири свијет. Пала је неколико пута у туђини по која утјешна, ласкова ријеч о неким праведним нашим дјелима, али српска писменост позната је још и данас у опћем књижевном животу само по нашим народним пјесмама. Сатисфакција је то нашем народном генију, народној Музи наше страдалничке прошлости, али и један знак више да је српска умјетничка Књижевност још дијете, и да, онако самоникла и ненапојена на опћем извору, на врелу свјетског слова није ни могла да дадне јунаке за ону војску великих генија, чији умови саздаше величанствени храм Европске Музе. Наука европска познаје неколико српских имена, биљежи их поред страних имена свјетског гласа, али Књижевност није до сада дала таквих имена.

Ограничени смо на себи самијем. Српски писци осјећају се славни ако њихова дјела не пропану и ако се пред књижевним српским Ареопагом чује уз њихово име ријеч књижевник или пјесник. Тиме је сва њихова амбиција задовољена.

Јован Дучић, *Зора*, Мостар, 1. јануар 1899.

\* \* \*

Немањићи су потрошили све своје „куле гроша и дуката” да узвисе име Господње, и да украсе славу хероја, и да узнесу мученика са Голготе. Српски свети Сава, велики печат наше историје, јесте, по чистоти и непорочности његове личности, и по лепоти и обимности мисије, и по државничкој продорности и стварању, једна од највећих фигура европског XII века, богатог у мистицима, века светог Бона-вентуре и Дантеа. Зато сам, поред Христа, мислио често овуда и на овог његовог српског изванредног светитеља. Он ме је пратио целим путем. Био је можда први од свих Срба који је овуд прошао својом краљевском ногом. Све што данас овде блиста на сунцу вечности, огледало се у плавим немањићским очима, очима тог нашег мудраца и писца, политичара и светитеља, без којег вероватно наша херојска нација или не би данас уопште постојала, или бар не са њеним данашњим овако изразито расним одликама.

Ниједан народ није имао заслужнијег човека. А потпуније, отменије, чистије и поноситије личности мислиоца, и мистика, не налазим никде другде. Наша средњовековна житија, која су потекла из пера краљева и првосвештеника, и која се читају и данас са толико радости и користи, доказују дубоко хришћанство српског средњег века. А та су дивна житија писана сва по угледу на светитељево ремек-дело. Та житија су понос наше укупне националне културе. Одиста, изгледа да је и све друго што се стварало у нашем сјајном средњем веку било урађено у знаку овог изванредног духа и творца – што је урађено и верски, и политички, и културно. Зато, омађијан његовим споменом, нисам се овуд одвајао од његове личности као изванредног светитеља којег сам стављао одмах после Христа.

*Градови и Химере, Писмо из Палесине – Јерусалим*

## О РОДОЉУБЉУ

Да ли патриотизам значи само човеково топло осећање за земљу у којој је рођен? Или патриотизам значи пре свега врелу љубав за народну традицију и језик? По речи *тайра*, одиста би патриотизам значио осећање за тло свог племена, али по речи род, од које смо ми Срби направили лепу реч родољубље, то осећање би значило љубав за традицију и језик. Уосталом, ово обое излазе на једно исто: пошто се и племенско тло обележава границом духовном а не физичком. – Стварно, *отаџбина, није ни тло, ни љеме, ни језик, него колективни дух једног народа*. Било је увек, а има и данас, пуно народа који живе на заједничком тлу, и говоре истим језиком, а не самтрају се истим народом. У старом веку је таква била и Грчка, подељена на разне земље, а Римљани су сматрали друкчим народима чак и насеља у римској Кампањи. У Средњем веку су биле слично без јединства Италија, Немачка и Шпанија. Оне су међусобно ратовале као туђе једна другој. И данас дадесет држава и народа шпанског језика у Јужној и Средњој Америци деле себе на исте начине.

Колективни дух једног народа, то је производ заједничке прошлости, историје, заједно подељених срећа и несрећа, победа и пораза. Колективни дух зато представља истодобно и материјалну и моралну област: заједничке жртве у крви за исте принципе и за исти идеал. Патриотизам је стога једно велико породично осећање стечено историјским условима живота, осећање које захвата од првог до последњег човека целу масу народну, ма колико она била бројно крупна, наспрот осећању духовне близкости према суседним земљама и народима, које сматрају затим далеким и туђим, или њима непријатељским. У многим народима је постојао због овог калективног духа заједнички не само трон него и олтар. Један Народ, један Бог, један Краљ – то је био идеал и неких од старих држава. – Патриотизам је одувек сматран и божанским осећањем у човека. Град Атина је имала своју сопствену богињу Атену која је чувала њену државу, другу него што је била богиња Атена којег другог града. Ако је један од тих градова био победилац или побеђен у каквом међусобном рату, онда се заслуга за победу или крвица за пораз најпре приписивала богињи, а тек затим оружју, а по потреби, тај је град и понекад обарао своје старо божанство, а себи бирао друго и ново. Међутим, за хришћане су њихова Богородица или Христос подједнако обожавани у срећи и у несрећи, пошто добар хришћанин сваку своју несрећу сматра погрешком својом, а не Божјом; или сматра све у свом животу казном и наградом небеском за заслуге или грехе своје или предаљке. Из овог се види такођер да је патриотизам у старом веку био свештеног и божанског карактера, а не људског.

У Средњем веку су краљеви замењивали античка државна божанства: краљ је значио отаџбину, а краљева жена, син и кћерка носили су често у мираз и делове своје отаџбине или право наследства на њу. Ратовало се за краљеве и династије колико за веру и отаџбину, чак и пуно више.

Јован Дучић, *Јућра са Леућара*



Указ  
Краља Југославије  
Петра II  
до министру иностраних послова  
Краљевине Југославије  
о назначавању изврсног амбасадора

На предлог заступника Претседника Министарског савета и  
Министра иностраних послова, Министра саобраћаја, у вези указа  
У.Пр.Пов.Бр.6851 од 22. децембра 1938 године, на основу § 103  
став 1 Закона о чиновницима од 31 марта 1931 године и § 110 финансијског закона за 1938/39 годину

РЕШИЛИ СУ И РЕШАВАЈУ

Да се ДУЧИЋ Јован, изванредни посланик и опуномоћени министар II положајне групе 1 степена Краљевине Југославије у Букурешту, постави за изванредног и опуномоћеног амбасадора II положајне групе 1 степена Краљевине Југославије у Букурешту.

Заступник Претседника Министарског савета и Министра иностраних послова, Министар саобраћаја нека изврши овај указ.

6 јануара 1939  
Београд

Заступник  
Претседника Министарског савета и  
Министра иностраних послова  
Министар саобраћаја,

Дучић

Дучић

Дучић

Указ о именовању Јована Дучића за изванредног и опуномоћеног амбасадора  
Краљевине Југославије у Букурешту



Јован Дучић – амбасадор Краљевине Југославије, 1939.

## О ЈОВАНУ ДУЧИЋУ

... То очевидно није Женева или Мадрид које бисмо ми видели својим очима: али шта то мари, ако их ми тако видимо кад читамо Дучића. Краљ мисли, своје или усвојене, фантастичне до парадокса само ако је парадокс звучан или сликован, Јован Дучић остаје краљ израза...

Милан Грол, *Око Јована Дучића*, 1926.

... Дучићеве се песме знају напамет у прегрштима; оне су, што поезија највише може, ушле не само у наш унутрашњи, него и у наш свакидашњи живот...

Исидора Секулић, *Уз сабрана дела Ј. Дучића*, 1929.

... пева свак, пева и војска на јуришу кроз хладне баталјоне воде до колена. О блажени божји човече, о радости чиста и наивна! Па и тада у заносу победе, Шантић је милостив и пружа руке побеђеном бегу. – Дучић остаје у ставу гордости.

Под насловом старог, ваљда одбаченог циклуса *Моја оћаџбина*, прикупио је он неколико песама о два балканска и о Првом светском рату, надахнут старом епопејом. „Унуци иду куд су ишли деди”, „На сваком раскршћу – по један краљ чека”. Реке Вардар и Брегалницу, где је „хорда” учинила препад на нашу војску, и била распршена, дигнуо је до неба и дивинизирао их као млечне путе! У часу кад је српска војска, у Првом светском рату, обухваћена надмоћним непријатељем са две стране, и ударена по други пут ножем у леђа с треће стране, те морала да напусти отаџбину, решена да је ослобађа са новог фронта, иза границе, Дучић је поноснији него икада и гордо узвикује: *Понела је ова војска оћаџбину у срцу и у својим засіставама*; и спремна је да јој за сваку кап материјског млека

врати по кап своје крви. „Преко палих иду пути величине; Слава, то је страшно сунце мученика”...

Перо Слијепчевић, *Јован Дучић*, 1934–1956.

... У својим родољубивим стиховима, Дучић не преполовљује историју, не дели је механички на прошлост и садашњост, он једнако глорификује претке и потомке. У његовим очима, борци у бици код Куманова, на Брегалници, на Добром пољу, и мученици на острву Виду, нису мањи хероји од оних који су пали код Велбужда, на Марици и Косову. По њему, ми нисмо народ на крају пута кроз историју, него на почетку, и наша прошлост није већа но наша будућност.

Узвишеност мотива у *Мојој отаџбини* прате узвишеност и чистота песничког израза...

Милан Кашанин, *Усамљеник*, 1968.

... Он је Србе и њихову историју годинама упоређивао с великим и славним народима, али и са суседима на Балкану. И нико као он није исказао о свом народу и његовој духовности речи толико натопљене лепотом; а у његовим запажањима о хришћанском опредељењу Срба, о садржини и смислу светосавља, о српској уметности средњег века, о карактеру једног народа у коме, и поред херојства античког типа, преовлађују доброта и милосрђе, поред осталог, о великом броју људи и догађаја новије српске политичке и културне историје има не само тачности него и нових гледања...

Радован Самарџић, *О Јовану Дучићу*, 1989.

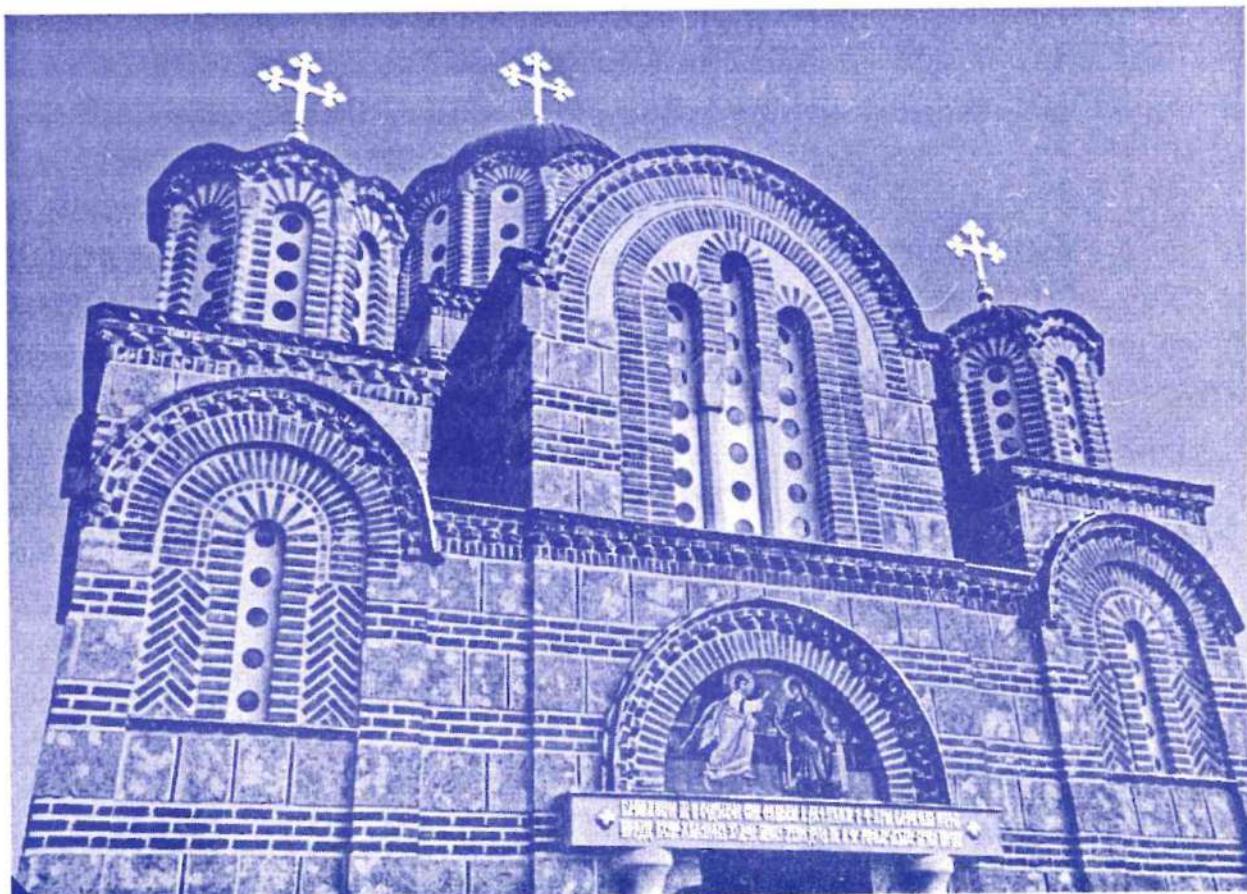
## ВЕРУЈЕМ У БОГА И СРПСТВО

По општим законима, св се живо враћа у неживо, а биће у прапочетни прах. Потом циклус креће у супротном смеру. Данас песников прах почива у туђем гробу, јер почива у туђој земљи. Човек не може имати гроба уколико му га ускрати родна груда. Не знам какав злочин спречава да се кости великог песника положе у два метра требињске пескуше и да се он врати међу своје. Какви год да смо, његови смо, а он с оне стране гроба чезне за нама. Ми смо његови, као што је и он наш, понајвише тиме што нас је превазишао.

22. мај – 2. јун 1989.

Чикаго – Сан Фаниско

*Милан Комненић*



*Херцеговачка Грачаница*

## ПОВРАТАК

*Кај мој јпах, Творче, мирно јреће  
У ѡрумен ѡлине ужсежене,  
Тај неће више бићи међе  
Између јебе и измеђ мене.*

*Кај сврши ројсјво два начела  
Духа и јела, зла и добра,  
Пашће јај уза свих јочела  
У задњој берби коју обрах.*

*И јоспајући безобличан,  
На јоврајку свом сјаром јују –  
Теби ћу бићи ојећи сличан,  
И јрвом дану и минују.*

*Носећи у шаци јрећриј сунца,  
У зеницама неба комад,  
Сићи ће најзад са врхунца  
Тај асторални и вечни номад!*

*Као у сјају новог дана,  
Дирнућа крилом већра блага,  
Гранчица мртве зањихана  
Не оставивши нијде јраћа.*

1943.



Јован Дучић у Никишићу



Др Војислав Коштуница, председник СРЈ – са државницима Републике Српске одаје почаст Јовану Дучићу

## БИОГРАФСКИ ПОДАЦИ

- 1871? Јован Дучић рођен је у Требињу године која још није поуздано утврђена: сам песник, у својој аутобиографској белешци за *Алманах српско-хрватских песника и приповедача*, Београд-Загреб, 1911, пише да је рођен 5. II 1874. Међутим у најранијој биографској белешци о Дучићу, објављеној у Босанској вили 1900. (XV, бр. 20) стоји да се песник родио у „Требињу 1871. г. фебруара мјесеца“. По Пери Слијепчевићу, тај датум је 1. IX 1872. године (У *Народној енциклопеји српско-хрватској-словеначкој* Ст. Станојевића стоји да је Јован Дучић рођен 5. II 1871). По завршеној основној школи Дучић из Требиња одлази у Мостар где свршава Трговачку школу.
- 1890–1891. Прва година Учитељске школе у Сарајеву.
- 1891–1893. Завршава Учитељску школу у Сомбору. Као учитељ служи у Бијелини и Мостару, а затим, пошто је због национално-политичког рада отпуштен из државне службе, одлази у манастир Житомислић.
1896. Заједно са Алексом Шантићем и Светозаром Ђоровићем покреће у Мостару књижевни лист *Зора*.
1899. Одлази на студије у Женеву.
1906. Дипломира на филозофско-социолошком факултету у Женеви.
1907. Службеник Министарства иностраних дела у Београду.
1910. Почетак дипломатске каријере: аташе у Цариграду, Софији и Риму, секретар посланства у Атини, саветник и отправник послова у Мадриду. По завршетку Првог светског рата опет је у Атини, затим је делегат при Лиги народа у Женеви и посланик у Каиру.
1932. После прекида од неколико година поново се враћа у дипломатску службу: посланик у Будимпешти и Риму; први југословенски дипломата у рангу амбасадора у Букурешту. За време Другог светског рата био је у Лисабону, Мадриду и најзад у Сједињеним Америчким Државама.
1943. 7. априла умро је у Гери (држава Индијана), САД.
2000. Повратак у Отаџбину.

У случају да чимен изгнанца ажели да се сав мој новац заједно са хартијама од вредности размени у једном новац и раздели на два једнака дела. Први део овог новца да се да Српском културном друштву ПРОСВЕЋА у Сарајеву у српку подчињена српских икона и васпитнице српка у Босни и Херцеговини. Други део овог новца да се узимаје и да изгради красна православна црква у Требињу у стилу она у Константину Гранаци и да се наређе што је пренесе и сагради у истој.

Моје посебност и високина нека се прода у Америци и употребљавајући се сваких и поштених прасеничала и сав новац који се добије из продаје да се доде још наведеној главници, а исто тако да се обе парусе у Београду продају и добијени износи додеју још наведеној главници. Моји наследници су: моја сестра ћ. Сока Андрић која се сада налази у Требињу, мајка Јакојићи житељица др Влада Андрића, којој налажујем у случају да је на животу 100.000 динара. Илан некака ћ. Лейсаву А. Максимовић роб. Нековићу Београду. Чланица ул. бр. 18, којој налажујем 100.000 динара. Ови листи су у динарима, а то по курсу размене који је био пре рата 1941. Остале наследнице су још две моје посебности које су у Београду Риста Глиовића којима налажујем по 20.000 динара свакоме, у истој динарској вредности како је био стамбеник.

За извршиоца овог тестамента именујем Михајла Ђучика, индустријалца у Гери Индијана Сједињено Америчке Државе, и Џејца Ђучика, директора Америко-српске банке у Сарајеву и молим да се обрачује у Сарајеву или у Требињу Копијам из друже добрих и хапешника Срба који ће се спахати да то да буду ови листи запечати и беч огласак извршила. Преторчујем следеће моје пријателе: днуб. професора Слободана Јовановића, др Владимира Ђоровића, др Николе Велимировића и адвокатица др Николу Стојановића из Београда. Молим горе наведене пријателе да раде одлично и да узимају архивски извршавања тестамента једнај српској патријархији која је у последњим моментима чинио приносима Јозицију српске расе са схвјетанама воја и оптерећу и нејативним игојама у којима се налази у овом моменту.

Берујем у Воја и српску расу.

15. јула 1941.

Јован Дучић.  
краљевски министар у Мадриду



Тестамент Јована Дучића



Издавачи: Архив Војводине Нови Сад и  
Православна етно галерија ОГЊИШТЕ Пале  
Аутори изложбе: Весна Башић и Павле Станојевић



Аутор каталога: Весна Башић

Фотографисао у Требињу: Илија Рамић

Техничка реализација изложбе: Павле Станојевић и Алексије Рачунић

Штампа: Српска књига, Рума, Павловачка 27